

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	V W	2 8 1 C G - L T 3 1 (fourgon)	CH 3854 66

Constructeur VOLKSWAGENWERK AG, Wolfsburg (D)
 Identification "281 CG" sur la plaquette du constructeur. - "28.25....." préfixe au No du châssis et sur la plaquette du constructeur (3e chiffre = millésime)
 Plaquette constr. à droite, en haut sur montant arrière de la porte, à côté du siège du passager
 N° du châssis à droite, dans montant avant de la porte ou à droite, à l'avant, latéralement sur le longeron
 Ident. du moteur "CG" à gauche, latéralement sur le bloc, au-dessus de la pompe à injection
 Importateur princ. AMAG, Automobil- und Motoren AG., 5116 Schinzach-Bad
 Véhicule homologué prototype Signes fixes dans code du type 281 CG

Chassis		Moteur	
Nombre d'essieux	2 _____ Nombre de roues 4	Marque	PERKINS Type C.G.
Direction	mécanique	Construction	en ligne Temps 4
Transmission	mécanique synchronisée	Carburant	D Position avant
Nombre de vitesses	4 _____ Entraînement AR	Refroidiss.	eau Nombre cylindr. 4
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues AR	Alésage	92,04 Course 101,60
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR	Cylindrée	2704 CV-impôt 13,77
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire	Puissance en CV	65 DIN à 1/min 3600
Ralentisseur		Bruit	82 _____ dB/A à 1/min 3725 (*)
Contrôle 2 circ.	1 avertisseur par circuit + lampe-témoin séparée	Silencieux	2 pots _____ (**)
		Mesure des gaz	BOSCH noircissement 1,7 à 40.%
		Déparasitage	-

Carrosserie		Poids	
Nombre de portes	fourgon ***)	avant	1055
Ceintures sécurité	+) _____ Indic. vit. km/h	arrière	570
Cale	- _____ Rétroviseur à gauche+à droite	total	1625
Anti-ivol	- _____ Attelage sur demande	Charge utile	430
Nombre de places	1 2 ++) av 2 ++) centre ar.	Poids total	1485
		Poids total	1735
		Garantie fabr.	3220
Dimensions	int. ext.	Dimens. pneus	195 R 14 C 195 R 14 C (Variantes voir remarques)
Longueur	3000 4840	Ply / bar	8 / 3,25 8 / 4,5
Largeur	1800 2020	Charge	1560
Hauteur	1450 2150	pour V max	120
Porte à faux	lat. av ar 1000 1100 1240	Empattements	2500 /
		Voie av ar 1750 1720	
		Voies av ar	
		Braquage g 11100 d 10800	
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Garantie poids remorquable avec frein	1400
		Garantie poids remorquable sans frein	750
		Garantie poids de l'ensemble	
		Poids remorquable testé	1400
		Vitesse maximale selon le constructeur	115 km/h
		Vitesse maximale testée	_____ km/h

Equipement	
Feux de route	CR (E)
Feux de croisement	CR (E)
Feux de position	A (E) dans CR
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Climoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptres	av ar 1 (E)
Feux de gabarit	av ar
Feux complément.	
Eclairage plaque	2 séparés, à gauche
Essuie-glace	2 balais avec/sans lave-glace
Avertisseurs	KLAXON CH 5.0701 04 ou d'autres modèles selon les fiches d'homologation

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	V W 2 8 1 C G		
Homologation N°	CH 3854 66		
Carrosserie	fourgon		
Pieces	total (2 ++)	avant	2 ++)
Poids à vide	1625	Carburant	D
Charge utile	1595	CV-impôt	13,77
Poids total	3220	Cylindrée	2704

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- * Insonorisation : afin de rester dans la limite admise pour le bruit, une cuve d'absorption est montée entre les longerons à partir de l'essieu avant.
- ** Silencieux : 2 pots = 590 x ø 85 mm et 575 x 200 x 130 mm.
- *** Nombre de portes : 3 + 1 ou 2 portes coulissantes latérales.
- + Ceintures de sécurité : position des sangles et accessibilité aux commandes contrôlées selon OCS art. 23, al. 3bis; les ceintures du type A sont conformes.
- ++ Nombre de places : sur demande 3; le siège central est équipé d'une ceinture sous-abdominale.

Dispositif de protection pour les sièges avant selon OCE art. 23, al. 2 (paroi ou grille en nylon).

Lieu et date de l'homologation
Wolfsburg, 30.6. - 4.7.75

Homologation fédérale des types de véhicules